



GEMSTAR®

Pompe à perfusion

Analgésie autocontrôlée et simplicité programmées

Pain





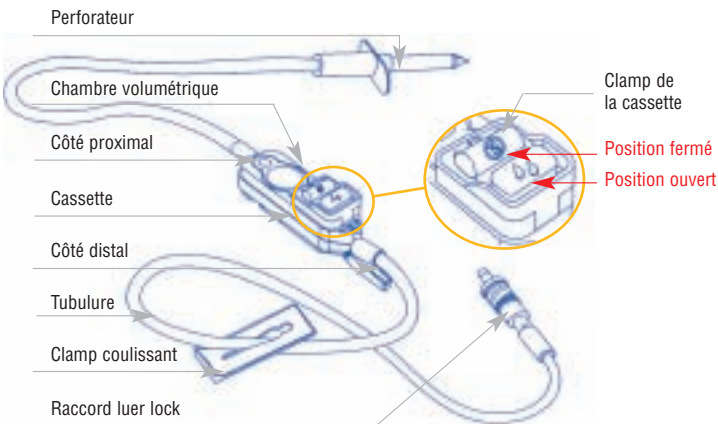
Sommaire

1	Première mise en marche	2-6
2	Programmation de la pompe Gemstar™	
	• Réalisation d'un nouveau programme	7
	• Changement d'un ou plusieurs paramètres du programme en cours	8
3	Verrouillage / Déverrouillage	9-10
4	Titration et bolus médecin	11
5	Changement de poche et relance du programme en cours	12
6	Accès aux différents niveaux d'historiques et événements	13
6bis	Touche AIDE ("mémoire équipe" et "résolution des alarme")	13
7	Alarmes et messages d'avertissement	14-17

1

Première mise en marche

Préparation de la tubulure Gemstar™ et purge



Nota bene : selon les références,
les tubulures peuvent être en une ou deux parties.

ATTENTION

Si la pompe est mise sous tension sans avoir inséré la cassette d'une tubulure dans son logement, l'alarme de détection de cassette se déclenche.

A. Purge de la tubulure

- 1 – Ouvrir l'emballage et sortir la tubulure. Prévoir une poche d'un volume suffisant pour couvrir les besoins du patient.

Remarque

Si utilisation d'une tubulure avec chambre de goutte-à-goutte, clamper la cassette avant de perforer la poche, remplir la chambre à moitié et poursuivre la purge.



- 2 – Perforer la poche à l'aide du perforateur.



- 3 – Injecter si nécessaire les produits et aspirer l'air de la poche avec la même seringue.




- 4 – Vérifiez que le clamp coulissant (vert ou blanc) est OUVERT.



- 5 – Tout en tenant la cassette inclinée, comprenez la poche pour réaliser la purge.

Si nécessaire, tapotez la cassette pour éliminer toute bulle d'air résiduelle.

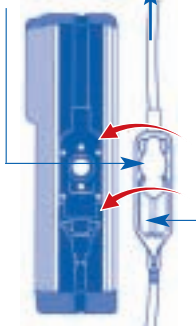


- 6 – Appuyer sur le clamp de la cassette afin que le liquide ne s'écoule pas (symbole  enfoncé).



B. Installation de la tubulure sur la pompe

Chambre
volumétrique Poche Clamp
blanc



Mise en place de la cassette

- 1 — Alignez la cassette de la façon indiquée.
Clamp blanc vers le bas et dirigé vers l'intérieur.
- 2 — Insérez la cassette dans son logement.

Appuyez fortement sur la cassette jusqu'à ce qu'elle s'enclenche complètement, un double « clic » doit être audible.

Vérifiez que la cassette est bien installée.



- 3 — Alignez la tubulure dans la rainure appropriée.
- 4 — Connectez la tubulure au dispositif de ponction du patient.

Retrait de la cassette

- 1 — Fermez le clamp coulissant de la tubulure distale.
- 2 — Appuyez sur le bouton d'éjection de la cassette au dessus de la pompe.



C. Mise sous tension de la pompe



La pompe fait un autotest complet

1 – Valider par  si utilisation de piles

2 – Si pas de programme en cours, choisir le mode
(voir liste page 8)

3 – Si programme en cours, choisir l'option

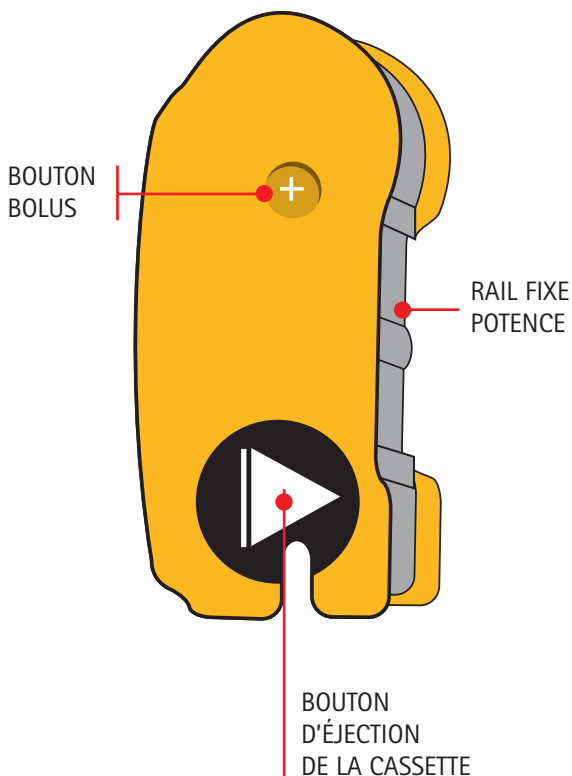
1 : CONTINUE PROGRAMME

ou si nouveau programme

2 : EFFACER PROGRAMME ET MEMOIRE ÉQUIPE*

**3 : EFFACER PROGRAMME,
MEMOIRE ÉQUIPE ET HISTORIQUE***

* Déverrouiller si nécessaire pour choisir option 2 ou 3
(cf. Chapitre "Déverrouillage" p.18)



Appuyer sur le gros bouton noir pour enlever la tubulure
NE JAMAIS TIRER SUR LA TUBULURE

2

Programmation de la pompe

Réalisation d'un nouveau programme



Pour arrêter le programme en cours

Lorsque l'écran affiche
« **APPUYER DÉBUT POUR PERFUSER** »
déverrouiller si nécessaire (cf p 10)



Nouveau programme

Le message « **EFFACER PROGRAMME** »
s'affiche sur l'écran suivi du 1^{er} écran
de programmation

1 : CONTINU

2 : BOLUS SEUL

3 : CONT + BOL

Entrer le nouveau programme

Changement d'un ou plusieurs paramètres du programme en cours



Pour arrêter le programme en cours

Lorsque l'écran affiche
« **APPUYER DÉBUT POUR PERFUSER** »
déverrouiller si nécessaire (cf p 10)



Modification programme



Valider les valeurs à conserver



Pour remettre à zéro les valeurs à changer



Programmer les nouvelles valeurs désirées
et les valider en appuyant sur la touche



3

Verrouillage / Déverrouillage

Verrouillage

Gemstar™ propose 3 niveaux de verrouillage



En fin de programmation



Verrou clavier



à



1 : modif débit (M)
2 : verr réservoir (R)
3 : verr intégral (I)



Code confidentiel
Le message indiquant le niveau de verrouillage effectué s'affiche en bas à droite sur l'écran (M, R, I)



Un cadenas affiché en bas à gauche de l'écran indique que le clavier est verrouillé

Verrouillage automatique*

Verrouillage lors du démarrage de la perfusion en appuyant sur la touche



* selon configuration

Déverrouillage

Appareil allumé



puis



puis



Verrou clavier



à



1 : modif débit (M)

2 : verr réservoir (R)

3 : verr intégral (I)



Une icône «cadenas» est affichée en face du niveau verrouillé



Code confidentiel

Le message

CLAVIER DEVERR

s'affiche sur l'écran

Le cadenas disparaît

devant le message

APPUYER DÉBUT POUR PERFUSER

indiquant que le clavier

de Gemstar™ est déverrouillé

Déverrouillage rapide*

En mode



Puis



directement

* selon configuration

4

Titration et bolus médecin

Titration

Pour la titration initiale (1^{ère} dose de charge*), utiliser la fonction dose de charge pendant la programmation



Dose de charge*



Pour commencer la perfusion



ADMINISTRER DOSE DE CHARGE MAINTENANT ?

Comment administrer un bolus médecin
ou une dose de charge supplémentaire ?
(Pensez à déverrouiller le clavier si nécessaire)



puis



puis



PROGRAMMER DOSE DE CHARGE ?



puis



DEF DOSE CHARGE



ADMINISTRER
DOSE DE CHARGE MAINTENANT ?

* La dose de charge est comptée dans la limite
4 heures ou 1 heure.

5

Changement de poche et relance du programme en cours



Pour arrêter la perfusion en cours

Déverrouiller si nécessaire



puis



NOUVEAU RÉSERVOIR

Changer la poche

Le message
APPUYER DÉBUT POUR PERFUSER
revient à l'écran,
précédé en haut de l'écran du message
ADMINISTRE ; 0,0 ml

Le volume restant à perfuser dans
la mémoire est réincrémenté à hauteur
du volume total à perfuser de l'ancien
programme

Verrouiller si nécessaire



Pour relancer la perfusion



Accès aux différents niveaux d'historiques et événements

Accès aux différents niveaux d'historique

OPTIONS	puis	2	Historiques
1			Historique (événements) 400 derniers événements
2			Mémoire équipe totale Historique des quantités perfusées sur une période donnée
3			Volume total Historique des quantités perfusées et restantes de la poche actuelle
6			Historique bolus Nombre de bolus demandés et administrés



Touche

AIDE

- Accès au message de l'alarme. Lecture puis **RETOUR** pour revenir à l'écran de base et reprendre la perfusion (après résolution de l'alarme)
- Accès à la mémoire équipe totale (selon configuration)




Alarmes et messages d'avertissement

Procédure générale à suivre en cas d'alarme

Lecture du message à l'écran

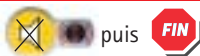
Appuyer sur la touche 

suivre les instructions indiquées à l'écran

Pour sortir du menu « aide » appuyer sur la touche 

Procédure pour les alarmes les plus courantes

Message d'alarme affiché : AIR DANS TUBUL



Déverrouiller si nécessaire



* Suivre les instructions à l'écran

Une fois la purge terminée
reconnecter la tubulure au patient

Verrouiller si nécessaire



*** Purge disponible si :**

- air dans tubulure
- nouvelle poche
- fin de revue programme

Alarmes et messages d'avertissement

Message d'alarme affiché : **OCCLUSION DIST**
OCCLUSION PROX



Suivre les instructions



Faire défiler les instructions



Pour reprendre la perfusion

Message d'alarme affiché : **PRESQUE VIDE**

La perfusion sera terminée dans 30 minutes
ou au bolus suivant



Arrêt de l'alarme pendant 10 minutes



Déverrouiller si nécessaire



puis



Pour changer de réservoir



Pour reprendre la perfusion

Rq :

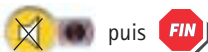


ou



selon version

Message d'alarme affiché : VERIF CASSETTE-A
VERIF CASSETTE-D
VERIF CASSETTE-P



Rechercher la cause :

A = détection d'air

D = distal

P = proximal

Réinstaller la cassette



Pour reprendre la perfusion

Message d'alarme affiché : CHANGER PILES
PANNE ALIM

Arrêt automatique de la pompe

Remplacer les 2 piles
puis



Ou connecter la pompe
au secteur par le biais
de l'adaptateur

Alarmes et messages d'avertissement

Message d'alarme affiché : PILES FAIBLES



Arrêt de l'alarme pendant 15 minutes



Remplacer les 2 piles ou connecter la pompe au secteur par le biais de l'adaptateur.
Si la pompe est sans alimentation (piles, batterie ou secteur) plus de 5 minutes, mettre la pompe sous tension et revoir le programme.



Pour reprendre la perfusion

Message d'alarme affiché : VÉRIFIER IMPRIMANTE



puis



puis



Puis valider
IMPRIMER et
ARRÊT IMPRIMER

**Analgésie autocontrôlée
et simplicité programmées**



HOSPIRA FRANCE

1 avenue de l'Atlantique
91976 LES ULIS COURTABŒUF CEDEX

serviceclients.fr@hospira.com

Tél. : 0805 540 298

Fax : 0805 540 299

Informations techniques et Formations Hospira France - Tél : 01 69 75 45 89

Mode d'emploi simplifié.

Ne remplace pas le manuel d'utilisation qui seul fait foi en cas de litige.